

Gweithred yw Gobaith

Cymraeg

Llund cist
o lofnodion,
a chanrif o sôn
am Gymru
heddychlon.

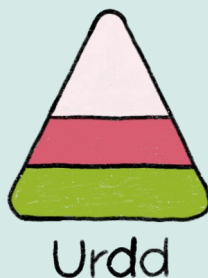
Ond heddiw,
a oes heddwch?

Cawn gip,
rhywle
rhwyng y sŵn
a'r llwch,
yn llewyrch llygaid
y plentyn bach
sy'n hedfan barcud
yn yr awyr iach.

Gan mai gweithred yw gobaith
i fyw yn gytûn,
i blannu daioni
yng nghalon
pob un.

Ond heddiw,
a oes heddwch?

Oes,
yng nghariad
a harmoni'r gân -
yn her canrif newydd
y ddalen lân.



Urdd

희망은 행동에 있습니다

Korean

수많은 서명을 해왔고
평화란 무엇인지
정의하는 일을
100년 동안 계속했어요.

그러나 오늘날
평화를 찾는 게 가능할까요?

수많은 대화와 휴먼지 사이
그 어딘가에서
희미하게나마
평화를 볼 수 있죠.
드넓은 하늘을 가르며
곡선을 그리는
연을 바라보는 아이의
밝은 눈 속에서도요.

희망은 행동함으로써 생기죠.
화합하여 살아가는 일
그리고 모두의 마음 속에
선의를 씨앗을 키우는 일로요.


그러나 오늘날
평화를 찾는 게 가능할까요?

그럼요,
우리가 사랑을 담아
화음을 낼 때, 그리고
시대의 다음 단계를 향해
도전해 나간다면 가능합니다.

Neges Heddwch ac Ewyllys Da 2024

2024 Peace and Goodwill Message

Remember to share
the 2024 Peace and
Goodwill Message on:

 Urdd Gobaith Cymru

 @urddgobaithcymru

 @Urdd

urdd.cymru/heddwch

